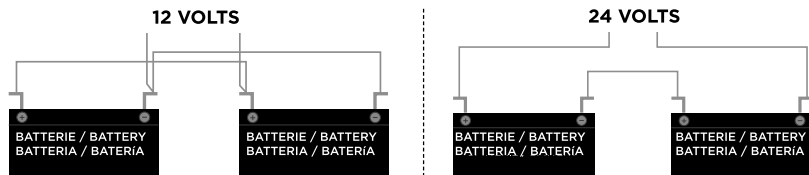


BRANCHEMENT DES BATTERIES EN FONCTION DU VOLTAGE / BATTERIES CONNECTION ACCORDING TO VOLTAGE / CABLAGGIO DI BATTERIE IN FUNZIONE DEL VOLTAGGIO / CABLEADO DE LAS BATERÍAS EN FUNCIÓN DEL VOLTAJE

1.a



Utilisation des doubles cosses / Double terminals use / Uso di doppi morsetti / Uso de los dobles terminales

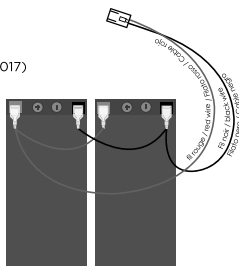
12 VOLTS

Branchement 12V sur séries **OneGate** (2017)

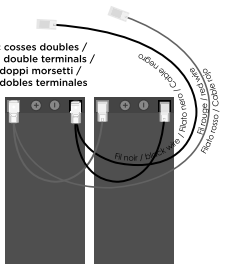
12V connection **OneGate** (2017)

Cablaggio 12V **OneGate** (2017)

Cableado 12V **OneGate** (2017)



Branchement 12V sur **versions antérieures à 2016** / 12 Volts connection **prior versions to 2016** / Cablaggio 12V **versioni precedenti a 2016** / Cableado 12V **versiones anteriores a 2016**



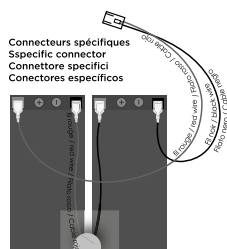
24 VOLTS

Branchement 24V sur séries **SCS, OPEN, OpenGate et SG** (à partir des versions 2016)

24V connection **SCS, OPEN, OpenGate and SG** (from 2016 ranges)

Cablaggio 24V **SCS, OPEN, OpenGate and SG** (a partire dalle versioni 2016)

Cableado 24V **SCS, OPEN, OpenGate and SG** (a partir de las versiones 2016)

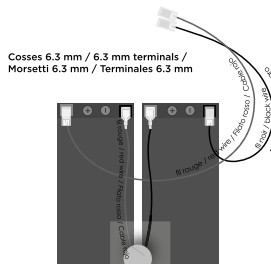


Branchement 24V sur séries **ACCESS et OPEN** (versions antérieures à 2016)

24V connection **ACCESS and OPEN** (prior versions to 2016)

Cablaggio 24V **ACCESS e OPEN** (versioni precedenti a 2016)

Cableado 24V **ACCESS y OPEN** (versiones anteriores a 2016)



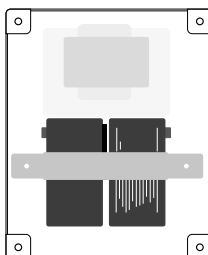
ÉTAPES DE MONTAGE / ASSEMBLY STEPS / FASI DI MONTAGGIO / PASOS DE MONTAJE

OpenGate 1 / OneGate 1 / SCS 1 / SG1

FR

1. Dévissez les 4 vis du capot de votre coffret électronique.
2. Débranchez le transformateur, l'antenne et dévissez les 4 vis de la carte électronique, le cache et les deux vis de la barre métallique.
3. Faire les branchements (**1.a**), placez les deux batteries (**1.b**), puis vissez la nouvelle barre métallique (incluse dans le kit).
4. Revissez le cache et la carte électronique.
5. Rebranchez les câbles des batteries, l'antenne et le transformateur sur la carte électronique.

1.b



EN

1. Unscrew the 4 screws from the cover of your electronic box.
2. Disconnect the transformer, the antenna and unscrew the 4 screws of the electronic board, the cover and the two screws of the metal bar.
3. Make the connections **(1.a)**, place the two batteries **(1.b)**, then screw the new metal bar (included in the kit).
4. Screw the cover and the electronic board back on.
5. Reconnect the battery cables, the antenna and the transformer to the electronic board.

IT

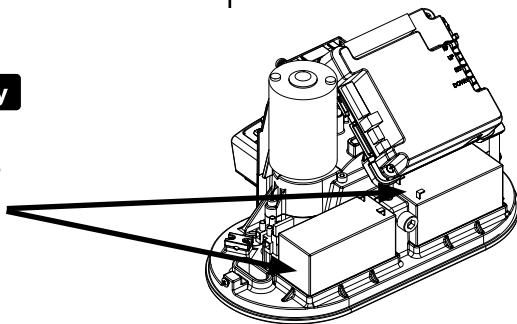
1. Svitare le 4 viti del coperchio della scatola elettronica.
2. Scollegare il trasformatore, l'antenna e svitare le 4 viti della scheda elettronica, il coperchio e le due viti della barra metallica.
3. Effettuare i collegamenti **(1.a)**, posizionare le due batterie **(1.b)**, e avvitare la nuova barra metallica (inclusa nel kit).
4. Riavvitare il coperchio e la scheda elettronica.
5. Ricollegare i cavi della batteria, l'antenna e il trasformatore sulla scheda elettronica.

ES

1. Desatornillar los 4 tornillos de la tapa de la caja electrónica.
2. Desconectar el transformador, la antena y desatornillar los 4 tornillos de la placa electrónica, la tapa y los dos tornillos de la barra metálica.
3. Realizar las conexiones **(1.a)**, colocar las dos baterías **(1.b)** y luego atornillar la nueva barra de metal (incluida en el kit).
4. Volver a atornillar la tapa y la placa electrónica.
5. Volver a conectar los cables de la batería, la antena y el transformador a la placa electrónica.

OpenGate 3 / OneGate 3 / SG3 / Hway

Emplacement des batteries (exemple OpenGate 3)
 Battery location (OpenGate 3 example)
 Posizione della batteria (esempio OpenGate 3)
 Ubicación de la batería (ejemplo de OpenGate 3)



GARANTIE / WARRANTY / GARANZIA / GARANTIA



2 ans / 2 years / 2 anni / 2 años

- FR.** Il est impératif de garder une preuve d'achat durant toute la période de garantie.
- EN.** The invoice and barcode will be required as proof of purchase date during the warranty period.
- IT.** È obbligatorio conservare una prova d'acquisto per tutta la durata della garanzia.
- ES.** El recibo o la factura dan prueba de la fecha de compra.

ASSISTANCE TECHNIQUE / ASSISTENZA TECNICA



Hotline

- FR** En cas de besoin, vous pouvez prendre contact avec notre assistance technique au numéro ci-dessous. Notre équipe de techniciens, basée en France, assure un conseil avisé et personnalisé.

0 892 350 490

Service 0,15 € / min
+ prix appel

Horaire du service, voir sur le site internet : scs-sentinel.com

- IT** I tecnici del servizio post-vendita sono disponibili al numero :

011-2339876

ASSISTANCE EN LIGNE / ONLINE ASSISTANCE / ASSISTENZA ONLINE / ASISTENCIA EN LÍNEA



- FR.** Pour une réponse personnalisée, utilisez notre chat en ligne sur notre site web www.scs-sentinel.com
- EN.** For an individual answer, use our online chat on our website www.scs-sentinel.com
- IT.** Per una risposta personalizzata, utilizzare la nostra chat online su nostro sito web www.scs-sentinel.com
- ES.** Para una respuesta personalizada, se puede utilizar nuestro chat en línea en nuestro sitio web www.scs-sentinel.com



- FR.** Ne jetez pas les piles et les appareils hors d'usage avec les ordures ménagères. Les substances dangereuses qu'ils sont susceptibles de contenir peuvent nuire à la santé et à l'environnement. Faites reprendre ces appareils par votre distributeur ou utilisez les moyens de collecte sélective mise à votre disposition par votre commune.
- EN.** Don't throw batteries or out of order products with the household waste (garbage). The dangerous substances that they are likely to include may harm health or the environment. Make your retailer take back these products or use the selective collect of garbage proposed by your city.
- IT.** Non gettare le pile e le apparecchiature fuori uso insieme ai rifiuti domestici. Le sostanze dannose contenute in esse possono nuocere alla salute dell'ambiente. Restituire questo materiale al distributore o utilizzare la raccolta differenziata organizzata dal comune.
- ES.** No tire las pilas ni los aparatos inservibles con los residuos domésticos, ya que las sustancias peligrosas que puedan contener pueden perjudicar la salud y al medio ambiente. Pídale a su distribuidor que los recupere o utilice los medios de recogida selectiva puestos a su disposición por el ayuntamiento.

scs sentinel

110, rue Pierre-Gilles de Gennes, 49300 Cholet - France



V.0622 - IndH